



**Nauicula siue speculum fatuoru[m] Prestantissimi
sacraru[m] literaru[m]**

Geiler von Kaysersberg, Johannes

Argentorati, 24. Jan. 1513

17 Paupe[rum] [con]temp[er]o[rum] (Veracht narre[n]) Nole. Paup[er]es non honorare: eis no[n] credere: eos no[n] [con]sulere: no[n] inuitare: no[n] amicitias querere: de paup[er]tate q[ue]rulari: eam ...

[urn:nbn:de:hbz:466:1-70346](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-70346)

Turba. XVII. VII

exterminat: & de qdem. Quid em̄ Noe illū viz disciplinātū q̄ annis
secentū pudēda sua nō legit̄ patefecisse/ri. Jiculū effecit filio suo Ebaz
plane vinū. i. ebrietas (prassen) ait Hierony. ad oceanū. Quid Loth/
quē turpissima illa & a deo maledicta Sodoma puertere nō potuit/
vt lubricus fieret/lubricū vt filias cognosceret effecit/ebrietas (praf/
sen) Quid scitissimo illi Joāni caput āputavit: vinū & ebrietas. He/
rodus & puiuar. Quid filios isrl' ad idololatriā & choreā an̄ vitulū in
duxit: Sedit ipsi māducare & bibere & surrexerūt ludere. Quid tan/
dem diuitē in infernū intrusit: qz bonus soci⁹ erat (vnd tranck als ein
gesell: darumb sitzt er in der hell) Excute ḡ nolā o frater/ ne & tu pe/
reas. Et q̄ior: Unico cultello abscinde illas oēs. Et qd̄ est illud: s/ vt
finē ppter quē māducare debes attēdas: & m̄ erigētā huius finis me/
dia modereris rōnabilr. Et q̄s finis manducādū vt viuere possis: et
exerere opa debita p̄ dei glā/ & salutē aie tue: nō vt delecteris. Scdm̄
hoc igit̄ tantū & toties & taliter comede quātū hic finis erigit: Si vs/
tra citraq; feceris peccabis. Rogemus dñm.

Fer. ij. post Oculi. xix. Martij.

Stultoz infinitus est numerus. Eccl̄s. i. Euangelium.

Decima septima turba stultoz ē p̄tempoz pauper/ (gelt
narren) Sūt q̄ paupes ppter paupertatē p̄temmū: diuites
aut̄ magnificant. Dinoscunt̄ aut̄ hi p̄ seprē nolā:
Prima nola est: paupes nō honorare/ s; diuites. Nul/
lum honorē paugib/ s; diuitib/ p̄ diuitias p̄cise exhibēt. Stulti vti/
q; nesciētes debitā honoris cām: q̄ v̄tus est s̄m Aristotelē/ nō diuitie.
V̄tus in q̄ p̄ta vel aliena: ideo honorant̄ plati. p̄ v̄tutē dei & cōi/
tatis/ q̄z vicē gerūt: & domini parētē/ qz participiū hnt̄ diuini. do/
minij & paupertatis: & senes/ qz signū hnt̄ v̄tutis: & diuites/ qz potiozem
locū hnt̄ in cōitate/ his respectib/ s; honorare: nō at̄ p̄ diuitias. Al's
notant̄ ab ap̄lo Jacobo de p̄sonaz acceptōe: d̄t em̄ cap. ij. Nolite fr̄es
mei in p̄sonaz acceptōe habere fidez dñi nostri Jesu christi glē. Etem̄
si introierit in p̄uentū vestz vir aureū anulū hns in veste cādida: in/
troierit aut̄ & paup̄ in sordido habitu. et intēdatis in cum q̄ indur⁹
est veste p̄lara: & direritis ei: tu sede h̄ bñ. Paup̄i aut̄ dicatis: Tu sta
illuc: aut̄ sede sub scabello pedū meoz. Nonne iudicatis apud vosmet
ipos: & facti estis iudices cogitationū iniquaz. Vide Tho. in quodl̄
bet. x. ar. xij. Hoc mix in modū detestā b. Hieronym⁹ in trāsitu suo.
Non inq̄t suis discipulis plus diuitē honoretis q̄ pauperē/ nisi meli/
or sit: q̄n̄ immo (vt verius dicā) multo plus pauperē honoretis: reluz
cet em̄ in paup̄e imago Jesu christi/ in diuite aut̄ mūdi. Omnes nos
sumus ex vna carnis radice geniti: oēs inuicē sumus membra in vno
corpore/ cuius caput est Jesus christus. Quid ḡ plus honoris meruit
S ij

Contemptorū pauperum

Diues et potēs/ q̄s paup̄: forte q̄ diues est et potēs. sed si h̄: q̄re diuitias
in seculo deestamur: quare mūdi glām p̄tinēdā p̄dicamus: hec ille
Contrariū faciūt hi fatui q̄ p̄honorant diuites: sed aliter erit in nouis
simis: fiet enī sicut de gallina et falcone: quoz vnus alteri in vita p̄po
nit/ post mortem econtrario.

i Secūda nola est: paup̄ibz non credere/ sed diuitibz. Est vulgatū p̄
et uerbiū: q̄ diuites h̄nt fidem in cista: tantū igit̄ credūt alicui quātū
pecunie h̄z in pera. Testis est Isidorus. Paup̄ dū nō h̄z qd̄ offerat/ nō
solum audiri p̄tinēt/ sed etiā p̄tra ueritatē opprimūt. xj. q. iij. pauper.
Sed. ff. de testibz. l. iij. et. iij. q. iij. §. testiu. inq̄rit̄ de testiu paupertate.
Cynus tñ in. l. si q̄s ad. l. de epi. et. cle. uult q̄ p̄bo et honesto pauperi
p̄ credēdū est q̄ usurario diuiti. S; p̄fecto paz de honestate curat̄.

i Tertia nola est: paupes in p̄siliū non vocare: paupes foras. Si bo
die Salomon uiueret diues non esset/ s; t̄rtoz paup̄ qualis erat san
ctus Seuerus/ in senatū nō reciperet. Uulgo d̄r: multa perit in sapia
in utero paup̄is: q̄si cerebz habeant diuites in pera/ sicut lanij sup̄ pe
ram. Non sic resp. Romanoz/ q̄ diu paup̄ibz rusticis fuit recta. Sed
et regna multa de paup̄ibz exorta: ut in speculo tuo fatuozum. Et (ut
Apulcius scribit) regnū Romanoz ex pastoribz ortū est: saniora p̄silia
deinde paupertas administrauit q̄ diuitie. Docuit hoc et Curius Den
datus et Fabiustus: q̄ nō pecuniā sed glām habere uoluit: asserēs Ro
manos nō pecuniā q̄situros/ s; quēadmodū pecuniā vincere possent.
Porro Aristoteles/ Socrates/ Homer⁹/ et alij multi philosophi pau
peres/ iusti/ docti.

i Quarta nola est: pauperes nō inuitare/ sed diuites. Sunt q̄ paupe
res p̄sus negligūt/ penitus de eis curam agētes nullā: diuites autē
et hebdomodatum in orbem inuitant/ uinua magna parādo/ paupe q̄n
te ianuam clamāte et algente. Non sic docuit d̄ns. Cū (inq̄r) facis p̄ā
dium/ noli vocare amicos tuos/ neq; fratres tuos/ neq; cognatos/ ne
q; uicinos/ neq; diuites: ne forte et ipi te reuident/ et fiet tibi retri
butio. Sed cū facis p̄uinū/ uoca paupes/ debiles/ claudos/ et cecos: et b̄tis
eris. quia non habent retribuere tibi: retribuēt enī tibi in resurrectione
ne iustoz. Luce. xiiij. Hoc tñ sane intelligendū est/ ut et homas in p̄u
nuo/ et Lya dicūt. Si enī uocent̄ p̄dicti/ p̄ter charitatē nutriendam/
meritorū est. Si ad lasciuiam aut gulam exercendam/ peccatum est.
Si p̄ter liberalitatem quandam seu uerbanitatem/ indifferēs est: et po
test bene fieri et male: put ad finem ueritiorē ordinat̄/ q̄ potest esse bo
nus uel malus. Uide p̄uinum beati Thome/ quod ualde bonum est
super hoc tertū.

i Quinta nola est: pauperum amicitiam declinare. Sunt q̄ non q̄runt
amicitias pauperum/ sed soloz diuitum: multos amicos habēt diuites/
sed paucos pauperes: amici diuitū multi. Proverb. xiiij. Nec mir⁹ q̄

sicut mala herba crescit in tritico/ita ficti amici cū diu tibi: et sicut ra-
musculi circa arborē. Quibus comiter respōdit q̄dam paup̄ factus epi
scopus: q̄ ex multis ad se venientibz et dicentibz se eius esse amicos et
parētes q̄suisse fert/ cuius etatis essent: et ip̄is veritatē sue etatis res-
pondentibz aiebat: Nō p̄t esse q̄ sitis amici et parentes mei/ et q̄ sitis tā-
te etatis: qz heri nullū habui amicū vel parentē q̄ se talē ostendit: q̄ ami-
cus meus vel parēs nō p̄t esse nisi hō vnius diei. Ad minus p̄cludere
potuit q̄ nō erāt amici hoīs: qz idē hō fuit añ q̄ et tūc: s; nō habuit cā-
dē fortunā: q̄ amici fuerūt fortune: de q̄bz Prover. xix. Diuinitē addūt
amicos plurimos.

Secunda nola est: de sola paup̄tate q̄relā facere et de nullo alio. Sūt
q̄ dicūt eis nihil aliud deesse nisi pecuniā: et hi p̄culdubio fatui s̄m Se-
neca: cū eis plus q̄ dicere possint deficiat: h̄ p̄cipue deficit sibi/ qz nō no-
uit q̄ plus ei deest q̄ novit. O stulte nescis defectū intellectus tui: q̄a
plenus ignoratiē et erroris: nescis curuitatē tui affectus et volūtatis in
om̄e malū p̄cliuoz. Nescis te p̄sus exortē om̄i ḡfā et v̄tutū: vbi ti-
mor tuus/ humilitas/ mansuetudo/ et caritas: et alie v̄tutes q̄p̄ om̄i
p̄nciosum habes defectū: et hec vt dixi maxime gestas/ nō cognoscere
egestatē. Clama ne cesses ad d̄m: Illumina oculos meos ne vnq̄
obdormiā in morte: ne q̄n dicat inimicus meus/ p̄ualui aduersus eū.
Illumina faciē tuā sup̄ seruū tuū: et doce me iustificatiōes tuas. Respi-
sce et noli adhuc esse stultus.

Septima nola est: paup̄tatem in omnibz odire et abominari. Sūt
q̄bz paup̄tas omnia etiā optima facit insipida q̄ de se al̄s sunt sapidis
fima/ instar musce: q̄ escas quātūcūqz sapidas efficit (si iciderit) nause-
abiles. Sūt amabilia in hoībz pulchritudo/ fortitudo/ sanitas/ nobili-
tas corporis/ ars/ sapia/ et p̄bitas animi: vbi musca paup̄tatē affuerit/ se-
mouent et vilipēdunt. Prodit (exēplū ḡfā) puella pulchra nobilis et p̄-
bita/ nubilis: si paup̄/ mor ab ea resiliit. Primū qd̄ q̄rit̄ est de censu: de p̄-
bitate nulla fit mētio. Sic de scia/ arte et c. Sed qd̄ hec in mediū p̄dū-
co: cum et eterna sapia Christus d̄ns/ vt hodie in p̄ambulis euangeliū
dictum est: et si laudatus et receptus esset a suis gentilibz Nazarenis:
m̄d̄ tamen vbi paup̄tas eius et parentes venerant in mentem resilies-
runt: et scutellam hanc plenā gratie et v̄tutis et sapie thesauro p̄pter
muscā paup̄tatis semouerūt dicentes: Et nunqd̄ hic est fabri filius?
Sic deniqz legit̄ de Romanis in eoz gestis: q̄ viros magnificos dei-
ficare solebant. i. in numero ascribere deoz/ q̄n gētilēs crāt p̄les deos
colētes. Hi q̄ audierēs de Christi miraculoz fama/ in zelio ip̄oz di-
sputantes tractabāt: vix in numero esset ponēdus deoz. et diffinituz
fuit q̄ nō: qz nō haberet in postez cultozes/ eo q̄ paup̄tatē p̄dicauit:
quā vnusq̄sqz naturalit̄ fugit. Hoc determinauerūt ignorātes ipsum
deum et d̄m: de quo p̄phetatū fuit Zach. ix. Ille paup̄ et ascēdēs sup̄

Contemptorū pauperum

asinum/ q̄ est in vnū diues ⁊ paup: ⁊ ideo cultores suos habebit quos
⁊ ditare potest: qz facile est in oculis dei subito honestare pauperem.
Ecc̄i. xi. Etz alia causa assignat de nō assumēdo Eb̄m in numero
deoz/ illa videt: qz p̄mū de hoc nō ad totū senatū/ s; ad impatorē res
latio facta fuit. Sic sic igit̄ paup̄tas ⁊ paupes ꝓtempnibiles sunt ab
his factus q̄ pecuniā v̄tuti p̄ferūt. Noli frater facere hāc stulticiā/ res
spice ⁊ sanioris efficiaris animi. Noli ꝓtemnere q̄s deus eterna sapia
optimus rex estimator tāti facit. Dubiū aū eius aduentū esse potuit
si bona foret paup̄tas: s; ip̄e dubiū decidit: ip̄e cui merito credēdū est.
A Eōdem ip̄am v̄onā esse v̄bo docuit ⁊ ope ondit. Paup̄ natus in sta/
bulo/ pannis inuolutus/ de matre paup̄e/ in paup̄tate viuens/ nō h̄ns
vbi caput suū reclinarēt/ in paup̄tate moriens/ in alieno sepulchr̄e ses
⁊ pultus. Propter paupes in hūc mūdū venit euāgelizare paup̄ibus.
3 Paupes in p̄ncipio doctrine sue br̄s p̄dicant: diuites infelices/ mis
seros: br̄i paupes: ve vobis diuinito. Matth. v. Lucc. vi. Summa
4 sapia christus Iesus paupes sua mēsa iudicat dignos. Luc. xiiij. Et
5 tu adhuc o stulticia eos ꝓtēns: Dic mihi q̄s elegit/ nōne paupes: Ja
6 co. ij. Quos in socios assumpsit: plane societate pauperū p̄legit deus
in mūdo isto societati diuitū. Lu. xiiij. Omnis q̄ nō renūciauerit oīs
A hys q̄ possidet/ non p̄t esse meus discipulus. Noli pauperē despicere
sup̄ quē sp̄ealr̄ deus h̄ respectū: qz sp̄ est memor. Psal. Non in finē
obliuio erit paup̄is/ quoz sollicitus est. Ego aū medicus sum ⁊ pau
p̄: dñs sollicitus est mei. Numiz ꝓter sciam eoz. p̄ eis vigilat ⁊ sollicit⁹
est. Fer̄ de q̄dam paup̄e ciuitatis Carnotensis in Francia: qz omni
die de lucro vel de elemosyna solebat vnū obulū vitra diei expensas si
bi reseruare/ p̄ q̄ singulis noctib; in q̄dam loco hospitii p̄ducebat.
Eteoz cum q̄dam nocte obulū nō haberet/ renuit eum hospita colliz
gere. Eadem aū nocte accidit totā domū cū existentib; in ea igne cō
cremari: qd̄ h̄ paup̄ crastina vidēs/ manib; ⁊ oculis in celum leuatis
gr̄as deo agebat dicēs: B̄ndictus de⁹ q̄ me custodiuit ab obulo/ quē
si habuissē perissem. Est verisimile qz in vespe qz obulum nō habu
it murmurauerit: at vbi vidit dei in se sollicitā curā ⁊ p̄uidentia/ gr̄as
B tuas egit. Et tu o paup̄ noli murmurare ꝓtra deū ꝓpter paup̄tate: cog
gita q̄a si haberes diuitias/ incēdio nō hui⁹ tp̄alis sed infernalis ignis
perires. Tu aū h̄ns obulos ⁊ aureos/ time ne eozūde occasione oīno
maneas in diuersorio hui⁹ seculi p̄ affectū/ ⁊ tandē igne percas: ⁊ noli
eos ꝓtemnere q̄ tales obulos non h̄nt: qz non eo minores sunt in sp̄e
8 ctu dei/ qz obulis carent. Scito qz aliud eis est refugium ⁊ spes. Fact⁹
est dñs (non denarius) refugium pauperi: ait ps̄. Ip̄e eoz. spes/ spes
cui innitunt/ dum tu inniteris baculo arūdineo diuitiar; ⁊ amicor;:
9 quo fracto trāfigūt te. Noli ꝓtemnere illos q̄b; regnū celoz; tribuntur
nedū ad possidēdū/ s; etiā alijs dandū. Facite vobis amicos ꝓ. in eter

Turba. XVIII VIII

na tabernacula. Ipſos ſciz de q̄bo ſpēalr req̄ret in iudicio. Matth. xv. ¹⁰
de illis q̄ret quēadmodū tractati ſint in cibo/potu/z alijs. Immo q̄bo
deus iudiciū ip̄m tribuit. Vos q̄ ſecuti eſtis me/ſedebitis ſuper ſedes ¹¹
duodecim iudicātes. xij. tribu Iſrael. Illi q̄ iam iniuſte iudicant/p̄mū
tur/z affligunt a potētibz/duriffimo iudicio iudicabūt ſuos iudices. ¹²
Illos noli p̄temnere quos deus p̄prio noīe vocat z agnoſcit/dum di
uites ignominioſos nō nominat. Luc. xvj. de Lazaro. Quosq̄ ab an
gelis honorabilr ad locū q̄eris deportare facit. abidē: Factum eſt vt ¹³
moreret mendicus zc. Et vt vno vbo p̄ludam z dicam: tanta eſt dile
ctio dei ad pauperes/vt qd̄ ſit paupi ſibi reputat fieri. Matthei. xv.
Quod vni ex minimis meis feciſtis zc. Ne vobis diuitibz/q̄ p̄temniz
tis eos quos ſic magnificauit dñs: ſed z ve ve tibi o paup. ſi cum nō
amas q̄ tantū te amat. q̄ tot ſigna amoris tibi oſtēdit. Redama o pau
p̄ amatozē tuū: z ob honorē eius patienr paup̄tatem tuā tolera: z in ¹⁴
x̄tutibz ducē tuū/regē tuū paup̄rē imitare: quatenus z cū ip̄o futu
rus ſis in gloria/q̄ hic in ignominia ei ſimilis factus es: qd̄ p̄ſtet nos
bis pater zc.

Feria. iij. poſt Oculi. xx. Martij

Stultoz infinitus eſt numerus. Eccl̄s. j. Euangelium.

Decima octaua turba ſtultoz bifurcatoz (gabel narren) q̄
nitunt duobz dñis ſeruire. Dimoſcunt aut̄ tribz nolis.
Prima nola eſt: deo z mūdo velle ſeruire. Sūt q̄ vtras
q̄ manu ſaltare volūt/ad deū z mūdū manus extēdētes:
cuilibet tpi ſuū tps (vt aut̄) adaptare volētes: q̄ ſunt mūdi faciūt in
nūdinis añ carnis/p̄mū: q̄ dei ſunt faciūt in quadrageſima z vigilijs
natiuitatis Chriſti zc. ḡ gabel narren. Impoſſibile eſt o fatue qd̄ nite
ris: breue palliū eſt/vtrūq̄ operire nō p̄t: z ſtratū anguſtū vtrūq̄ ca
pe nō p̄t/deum z mūdum: ſub quo p̄phendo z carnē cū diabolo. Di
cit dñs: Diliges dñm deum tuū ex toto corde tuo. Et tu quō p̄tē dar
bis diabolo ſiue mūdo: ſi mūdo ſeruis/nō toto corde deo ſeruire pote
ris. vñ z clamat dñs: Nemo p̄t ſeruire duobz dñis. Non poteſtis ſer
uire deoz mammonē. Uſq̄quo claudicatis in duas p̄tes: Si dñs eſt ¹
deus/ſeq̄mini cum: ſi aut̄ Baal/ſeq̄mini illū. iij. Regum. xvij. Et qd̄
tam miſere te diſcerpis: Trahit te horſum ſinderiſis (din angeborne
erberkeit) ratio: q̄ dep̄cat̄ ad optima: z fides. Alioſum trahit te ſen
ſualitas/caro/vanitas/sathanas. Niz q̄ non rumpeſis miſer ſic di
ſtractus: miſerere ſaltē anime tue (iuxta p̄ſiliū Eccl̄i. iij.) ſup hac miſer
ria/inmo z corpis tui: qz ſepe anime miſeria etiā in corpus vſq̄ redū
dat. Ecce peris totus/z neq̄ mūdus neq̄ deus te p̄ſolat: neutro frue
ris. accidit tibi qd̄ aſino hñri plēs dños/quē q̄libet paſcere debebat in
die viciſ ſuc/quo eius oga vt̄cat̄. Sic em̄ fingit tres frēs p̄duxiffe: